



Совещание государств- участников

Distr.: General
22 May 2009
Russian
Original: English

Девятнадцатое совещание
Нью-Йорк, 22–26 июня 2009 года

Вопросы, касающиеся объема работы Комиссии по границам континентального шельфа: поступление в Комиссию представлений и предварительной информации

Записка Секретариата

1. Одиннадцатое Совещание государств — участников Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву в пункте (а) своего решения относительно даты начала десятилетнего срока представления в Комиссию по границам континентального шельфа данных, предусмотренных в статье 4 приложения II к Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву¹, постановило считать, что «в отношении государства-участника, для которого Конвенция вступила в силу до 13 мая 1999 года... десятилетний срок... начался 13 мая 1999 года».
2. Восемнадцатое Совещание государств-участников в пункте 1(а) своего решения относительно объема работы Комиссии и способности государств, в частности развивающихся государств, выполнить требования статьи 4 приложения II к Конвенции вкпе с решением, содержащимся в пункте (а) документа SPLOS/72², предусмотрело следующее: «Существует понимание о том, что временной срок, о котором идет речь в пункте 4 приложения II к Конвенции и решении, содержащемся в пункте (а) документа SPLOS/72, может быть соблюден посредством препровождения Генеральному секретарю предварительной информации, указывающей внешние границы континентального шельфа за пределами 200 морских миль, и описания состояния подготовки и планируемой даты направления представлений в соответствии с требованиями статьи 76 Конвенции и Правилами процедуры³ и Научно-техническим руководством⁴ Комиссии по границам континентального шельфа».

¹ SPLOS/72.

² SPLOS/183.

³ CLCS/40/Rev.1.

⁴ CLCS/11 и Corr. 1 и Corr. 2; CLCS/11/Add.1 и Corr.1.



3. В пункте 1(d) того же решения восемнадцатое Совещание просило Генерального секретаря информировать Комиссию и уведомлять государства-члены о получении предварительной информации, поступающей согласно пункту 1(a), а также обеспечивать открытый доступ к такой информации, в том числе на веб-сайте Комиссии.

4. После того как 13–20 июня 2008 года состоялось восемнадцатое Совещание государств-участников, представления в порядке выполнения требований, предусмотренных статьей 4 приложения II к Конвенции, а также решения, изложенного в пункте (a) документа SPLOS/72, были поданы в Комиссию⁵ следующими государствами: Япония (12 ноября 2008 года); Маврикий и Сейшельские Острова — совместное представление в отношении Маскаренского плато (1 декабря 2008 года); Суринам (5 декабря 2008 года); Мьянма (16 декабря 2008 года); Франция — в отношении Французских Антильских островов и островов Кергелен (5 февраля 2009 года); Йемен — в отношении области к юго-востоку от острова Сокотра (20 марта 2009 года); Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии — в отношении района Хаттон-Роколл (31 марта 2009 года); Ирландия — в отношении района Хаттон-Роколл (31 марта 2009 года); Уругвай (7 апреля 2009 года); Филиппины — в отношении области «Поднятие Бенем» (8 апреля 2009 года); острова Кука в отношении плато Манихики (16 апреля 2009 года); Фиджи (20 апреля 2009 года); Аргентина (21 апреля 2009 года); Гана (28 апреля 2009 года); Исландия — в отношении района «Котловина Айгир» и западной и южной частей хребта Рейкьянес (29 апреля 2009 года); Дания — в отношении области к северу от Фарерских островов (29 апреля 2009 года); Пакистан (30 апреля 2009 года); Норвегия — в отношении острова Медвежий и Земли Королевы Мод (4 мая 2009 года); Южная Африка — в отношении основной части территории Южно-Африканской Республики (5 мая 2009 года); Папуа — Новая Гвинея, Соломоновы Острова и Федеративные Штаты Микронезии — совместное представление в отношении плато Онтонг-Джава (5 мая 2009 года); Вьетнам и Малайзия — совместное представление в отношении южной части Южно-Китайского моря (6 мая 2009 года); Франция и Южная Африка — совместное представление в отношении архипелага Крозе и островов Принс-Эдуард (6 мая 2009 года); Кения (6 мая 2009 года); Маврикий — в отношении острова Родригес (6 мая 2009 года); Вьетнам — в отношении северного района (7 мая 2009 года); Нигерия (7 мая 2009 года); Сейшельские Острова — в отношении области «Северное плато» (7 мая 2009 года); Франция — в отношении острова Реюньон и островов Сен-Поль и Амстердам (8 мая 2009 года); Палау (8 мая 2009 года); Кот-д'Ивуар (8 мая 2009 года); Шри-Ланка (8 мая 2009 года); Португалия (11 мая 2009 года); Соединенное Королевство — «в отношении Фолклендских островов, Южной Георгии и Южных Сандвичевых островов» (11 мая 2009 года); Тонга (11 мая 2009 года); Испания — в отношении Галисии (11 мая 2009 года); Индия (11 мая 2009 года); Тринидад и Тобаго (12 мая 2009 года); Намибия (12 мая 2009 года).

⁵ Резюме этих представлений, поданных в соответствии с требованиями статьи 76 Конвенции и Правилами процедуры и Научно-техническим руководством Комиссии, имеются на веб-сайте Отдела по вопросам океана и морскому праву Управления по правовым вопросам (www.un.org/Depts/los).

5. По состоянию на 22 мая 2009 года предварительную информацию Генеральному секретарю препроводили, руководствуясь пунктом 1(a) документа SPLOS/183, следующие государства (в скобках указывается дата препровождения): Ангола (12 мая 2009 года), Багамские Острова (12 мая 2009 года), Бенин (12 мая 2009 года), Бенин и Того (2 апреля 2009 года), Бруней-Даруссалам (12 мая 2009 года), Вануату, Соломоновы Острова и Фиджи (21 апреля 2009 года), Габон (12 мая 2009 года), Гайана (12 мая 2009 года), Гамбия (4 мая 2009 года), Гвинея (11 мая 2009 года), Гвинея-Бисау (8 мая 2009 года), Демократическая Республика Конго (11 мая 2009 года), Испания (в отношении области к западу от Канарских островов) (11 мая 2009 года), Кабо-Верде (7 мая 2009 года), Камерун (11 мая 2009 года), Китай (11 мая 2009 года), Конго (12 мая 2009 года), Коста-Рика (11 мая 2009 года), Куба (12 мая 2009 года), Маврикий (6 мая 2009 года), Мавритания (11 мая 2009 года), Мексика (6 мая 2009 года), Микронезия (Федеративные Штаты) (5 мая 2009 года), Мозамбик (11 мая 2009 года), Новая Зеландия (в отношении Токелау) (11 мая 2009 года), Объединенная Республика Танзания (7 мая 2009 года), Оман (15 апреля 2009 года), Папуа — Новая Гвинея (5 мая 2009 года), Республика Корея (11 мая 2009 года), Сан-Томе и Принсипи (13 мая 2009 года), Сейшельские Острова (8 мая 2009 года), Сенегал (12 мая 2009 года), Соломоновы Острова (5 мая 2009 года), Соломоновы Острова и Фиджи (21 апреля 2009 года), Сомали (14 апреля 2009 года), Сьерра-Леоне (12 мая 2009 года), Того (8 мая 2009 года), Фиджи (21 апреля 2009 года), Франция (в отношении Сен-Пьера и Микелона) (8 мая 2009 года), Франция (в отношении Французской Полинезии и Уоллиса и Футуны) (8 мая 2009 года), Чили (8 мая 2009 года) и Экваториальная Гвинея (14 мая 2009 года).

6. В соответствии с пунктом 1(d) решения, содержащегося в документе SPLOS/183, представленная предварительная информация была помещена в открытом доступе на веб-сайте Отдела по вопросам океана и морскому праву Управления по правовым вопросам (www.un.org/Depts/los). Кроме того, Генеральный секретарь проинформировал Комиссию по границам континентального шельфа.

7. В пункте 1(b) этого решения указывается, что такая предварительная информация не рассматривается Комиссией, а в пункте 1(c) — что она не затрагивает представления, подаваемого в соответствии с требованиями статьи 76 Конвенции и Правилами процедуры и Научно-техническим руководством Комиссии и его рассмотрения Комиссией.

8. Наконец, в сообщении от 12 мая 2009 года Науру уведомило Генерального секретаря о своей «нынешней неспособности выполнить юридические требования, вытекающие из статьи 76 Конвенции, в силу отсутствия у [Науру] в настоящее время необходимых возможностей и ресурсов», заявив, что это «не должно наносить ущерба неотъемлемому праву Науру в качестве равноправного и суверенного члена международного сообщества, прибрежного государства, а особенно — малого островного развивающегося государства оценить возможности для притязаний на расширенный континентальный шельф в какой-то момент в будущем».